

PL: Informacja dodatkowa

Firma Hitze dopuszcza możliwość zabudowy wkładów kominkowych metodą inną niż opisaną w Instrukcji Montażu i Instalacji tylko przez profesjonalne firmy i jedynie w następujących przypadkach i dla określonych wkładów.

Wkłady dla których dopuszczona jest inna zabudowa niż opisana w instrukcji:

ALBERO	HST	STMA	ARDENTE
AL9S.H	HST54x39.S	STMA54x39.S	ARD68x43.S
AL9S.V	HST54x39.L	STMA54x39.L	ARD68x43.DSS
AL9R.H	HST54x39.R	STMA54x39.R	
AL9L.H	HST59x43.S	STMA59x43.S	
AL11S.H	HST59x43.L	STMA59x43.L	
AL11S.V	HST59x43.R	STMA59x43.R	
AL11R.H	HST68x43.S	STMA68x43.S	
AL11L.H	HST68x43.L	STMA68x43.L	
AL14S.H	HST68x43.R	STMA68x43.R	
AL14S.V			
AL14R.H			
AL14L.H			

PRZYPADEK 1: Wykonanie ciepłej zabudowy typu „ciepłe ściany” rozumianej jako zabudowę wkładu podłączonego do komina w sposób standardowy (zgodnie z zapisami Instrukcji Montażu i Instalacji Hitze) i obudowany płytami akumulacyjnymi. W tym przypadku płyty oddają część energii poprzez promieniowanie dzięki czemu mamy mniejszą konwekcję wewnątrz obudowy więc pole powierzchni kratki może być mniejsze.

PRZYPADEK 2: Wykonanie ciepłej zabudowy akumulacyjnej typu „piecokominek” rozumianej jako zabudowę wkładu podłączonego do komina długą drogą spalin poprzez dymowe kanały akumulacyjne. W tego typu zabudowach wymagany jest większy załadunek drewna co wiąże się z większą ilością powietrza do spalania w palenisku. Większe załadunki mogą powodować psucie się mechanizmów.

W obu powyższych przypadkach wymiary i wykonanie powierzchni ciepłozmiennej zabudowy muszą uwzględniać moc cieplną wkładu. Odbarwienia powstałe przez obciążenie cieplne oraz przegrzanie wkładu nie podlegają gwarancji. Zabudowa musi być wyłącznie samonośna i nie może mieć żadnego bezpośredniego kontaktu z wkładem kominkowym. Między wkładem kominkowym i zabudową, tak samo jak między ramą nośną i zabudową, należy umieścić taśmę uszczelniającą lub papier izolacyjny, który wyrówna różnice w rozszerzalności cieplnej materiałów.



EN: Additional information

Hitze allows the possibility of installing fireplace inserts by a method other than described in the Assembly and User Manual only by professional companies in the following cases and for listed models only.

Fireplace inserts allowed to be install in different way than described in Assembly and User Manual:

ALBERO	HST	STMA	ARDENTE
AL9S.H	HST54x39.S	STMA54x39.S	ARD68x43.S
AL9S.V	HST54x39.L	STMA54x39.L	ARD68x43.DSS
AL9R.H	HST54x39.R	STMA54x39.R	
AL9L.H	HST59x43.S	STMA59x43.S	
AL11S.H	HST59x43.L	STMA59x43.L	
AL11S.V	HST59x43.R	STMA59x43.R	
AL11R.H	HST68x43.S	STMA68x43.S	
AL11L.H	HST68x43.L	STMA68x43.L	
AL14S.H	HST68x43.R	STMA68x43.R	
AL14S.V			
AL14R.H			
AL14L.H			

CASE 1: Building warm accumulative casing for an insert using so called "warm walls" which means standard way of connection to the chimney (in accordance with the provisions of the Hitze Assembly and Installation User Manual) and using accumulative ceramic panels for building the walls. In this case the plates give off some of the energy through radiation. Thanks to that there is smaller convection inside the casing so the active field of ventilation grids can be smaller.

CASE 2: Building warm casing for a fireplace insert using massive accumulative channels to connect the insert to the chimney with a long exhaust gas path. In this type of casings a larger load of wood is required, which is associated with more air for combustion in the insert. Larger loads may cause damages of the mechanisms in the insert.

In both cases Installer must take into account the nominal heating power of the insert to properly choose the dimensions of the casing and types of used materials. Discoloration caused by heat load and overheating of the insert are not covered by the warranty. The casing must be self-supporting only and must not have any direct contact with the fireplace insert. Between the fireplace insert and the casing, as well as between the support frame and the casing, a sealing tape or insulation paper should be placed, which will even out differences in thermal expansion of materials.

